

① (書劍恩仇錄) 泣血斷心盟 (陳錦榮撰曲) (本曲譜共十一頁)

(本曲譜原唱陳輝鴻；陳家洛，蔣文端；香港公主)

▲排子頭反線樂引▼ (五^x生、六^x五、反、六^x 五^x |)

▲揚琴或箏▼ (紅^x尺^x生^x五^x 生^x六^x、五^x反、六^x五^x | 生^x五^x六^x工^x |)
 ▲洞簫▼ 紅^x尺^x生^x尺^x五^x六^x 工^x

▲揚琴或箏▼ 上^x尺、工^x六^x反、工^x | 工^x·六^x五^x生^x六^x五^x上^x尺 |

▲齊▼ (工^x·六^x工^x尺^x上^x | 工^x尺^x上^x尺^x六^x反、工^x | 紅^x尺^x尺^x尺^x尺^x五^x六^x |)
 ▲撐撐查的

工 (五)
 撐▼

生 ▲唱反線彩虹橋散板▼ 工^x尺^x工^x六^x六^x五^x (尺^x尺^x尺^x五^x·生^x工^x尺^x工^x | 尺^x尺^x尺^x五^x·生^x工^x尺^x |)
 夜來入禁苑：
 ▲撐·昌昌查·昌

六^x五^x生^x尺^x紅^x生^x·紅^x尺^x尺^x尺^x·尺^x尺^x尺^x尺^x五^x六^x工^x五^x生^x工^x六^x五^x·)
 昌撐·昌昌查·昌昌撐·的查撐 撐查的 撐▼

(頭架)
 工六^x五^x五^x 生^x尺^x五^x·生^x尺^x五^x·五^x·六^x五^x生^x·尺^x五^x六^x工^x·六^x |
 秋風 蕭……蕭，初……更……鼓……漸……遠，

且……避過鷹犬， 面……君……王，

·五^x六^x工^x尺^x工^x尺^x上^x士^x合^x士^x上^x尺^x上^x尺^x·) 工^x 工^x·六^x工^x尺^x上^x·

尺^x 尺^x工^x 工^x六^x尺^x上^x·生^x 五^x六^x工^x六^x 尺^x·五^x六^x反、工^x六^x五^x |
 險，瞬息 多……變，蒼 天作弄我，手……足血……脈……牽

士^x上^x工^x六^x 工^x尺^x上^x·尺^x·工^x上^x尺^x乙^x·士^x ▲墜慢▼
 恩 怨情……仇，怎……細……辨，

▲古腔十字清中板▼ 士^x乙^x士^x·士^x·上^x尺^x工^x尺^x·工^x乙^x尺^x士^x·六^x |
 乾……隆……他，遣……侍……從……星

·反^x六^x工^x·士^x合^x士^x上^x尺^x工^x尺^x·紅^x士^x合^x·乙^x·尺^x乙^x士^x·上^x尺^x士^x |
 ……夜，傳……見……言……秘……事……

上、尺、工、尺、乙、士、尺、工、尺、上、工、六、士、工、尺、乙、士、尺、上、

尺、乙、尺、乙、士、乙、士、任、合、工、尺、乙、士、六、工、尺、工、尺、乙、士、

相、勸、雲、時、間、如、身、

工、尺、上、工、六、士、六、工、六、工、尺、上、工、尺、反、工、尺、上、

起花上句 工六六工六上 才 工尺反工 六上 尺工 寸

尺、任、合、任、合、尺、工、尺、上、上、上、上、上、工、乙、工、尺、尺、工、尺、乙、

入、深、淵、我、還、須、才、尺、工、乙、士、才、上、工

那明槍 暗箭 工尺上尺士上尺工反工尺

詩白 正是翻手為雲覆為雨，英雄虎膽亦心懸

查 啲撐撐查的撐 乙士乙士合合伏伏 彈撥合士合伏合

浪白 深宮囚孤鳳，冷月照無眠呀

接唱 浣沙溪 五生合六五六反尺反尺上乙上尺反上尺

上乙 伏 伏 合 伏 合 乙 上 尺 反 上 尺 士 合 伏 合 乙 上 尺 反 上 尺 士 合 伏 合

伏 伏 合 尺 反 上 乙 上 尺 六 五 六 反 尺 上 乙 上 尺 六 上 乙 上 尺 六

五反工尺 六反尺 反六尺 反上乙合 反上尺 上尺反 見塞外 疊峰 遠 鈴聲 伴

上·合佻佻·合士合佻佻·仕佻佻合·
舞，不見故苑……白……雪天

▲轉士工線▼ (乙尺士·士士士合士佻合▲倍快▼ (士工上士

工上士佻士五 六反工 反工尺·工反六五反工上沢

▲稍慢▼工尺上乙沢)

(焚心似火：顧嘉輝作曲)

巨▲唱焚心似火▼士工上六 (士合士乙上乙上尺工尺工反六)

憑窗 看天，

工六反 尺尺工 (工六反工尺反江) 士工上尺 (士乙上
盼知心 愛約踐， 遙看 鳥飛，

乙士乙上乙上工尺) 士上乙 合合佻士· (佻合士工工尺上

難破鎖 禁翅：展，

乙沢) 士工上六 (士合士乙上乙上尺工尺工反六) 工六
情絲 已牽， 效鴛

反 尺尺工 (工六反工尺工反·江) 士工上尺 (士乙上
侶 旁人羨， 紅燭 吊影，

乙士乙上乙上工沢) 士上乙 合合乙士
這癡心 已血：濺，

▲滾花鑼鼓攝正線音樂▼ (合·合士乙·的的的查查查撐

▲咯咯查

·工六工尺乙·尺工六工尺上尺乙·士·士合佻佻佻的的撐
查查查的查查的撐查查查查查查查查查查查查查查查查

生▲合尺花▼但見佳人倚案 (士) 哎呀，竟是心裏情鴛 (尺)。

▲先鋒鉞白▼呀！香兒 香兒！

巨▲口白▼家洛？啊！家洛，真係你呀！

▲鼓，沙槌▼咯·測測測咯測測

▲反線音樂▼ (佻士上士工上士合士五，六五工五六反工尺反

五反工上 尺乙·乙士合佻士乙上尺)

生 ▲ 唱反線長相依 ▼ 工^L 六^L 工^L 上^L 工^L 尺^L 上^L 上^L 尺^L 工^L 六^L 五^L 刻

餐 風宿露苦……追……尋，
五五生六工尺上工(士上工士上工) 尺^L 工^L 五^L 五^L 六^L 工^L 尺^L
骨相思痛……難……寐，
行 盡天山……踪……影……

上(合士上) 尺^X 尺^X 尺^X 工^X 合^X 士^X 上^X 乙^X 士^X (任士乙上乙上尺)
查， 雪嶺花開徒……掛……念，

旦 ▲ 接唱 ▼ 工^L 六^L 工^L 乙^L 上^L 工^L 尺^L 乙^L 士^L (合士上尺工) 五^X 五^X 五^X 心堅真

深 宮朝……夕暗……祝……願，
生六工尺上工(士乙上乙士乙上工) 尺^X 工^L 五^L 五^L 六^L 工^L 六^L 工^L
主也……憐……念， 傳 遞音書……今……宵

尺上(合士上) 尺^X 尺^X 尺^X 工^X 合^X 士^X 上^X 乙^X 士^X (乙上尺工尺六五)
：見， 歲歲相依如……我……願，

▲ 彈撥 ▼ (士上尺尺工反工尺上上)

▲ 齊 ▼ (乙士上尺·工六工尺乙士) ▲ 倍慢 ▼ (合生五六工六
尺·工尺工合任士上尺六工尺上·尺工上)

▲ 浪白 ▼ 家洛，我知道你一定會救我出清宮，重返天山 故土嘅

▲ 唱反線二王 ▼ 六工六工尺上^L 尺工六五·生 尺 六·五 生 五
你是……豪……英……

生 ▲ 唱序 ▼ 尺 乙 五 五· 尺 五 生 六 五 生· 六 五 生· 工· 六 五 乙 五·
嗟嘆負盡……情……和……愛，我……心，若……箭穿……

旦 ▲ 接唱 ▼ 六 生 五 六 工^L 五 士 上 反 工 尺· 乙 尺 乙 尺 工 反 工 尺 工 六^X
武……藝……超……群……

· 反 工 六 工 六 五 生 六 五 生· 生 生 生 江· 六 工 尺 工 六 五 尺 乙 五

六五反·六

生 ▲ 唱序 ▼ 五 六 工· 六 五· 生 尺 乙 尺 工 六· 五 工 尺 上 生· 五 六 反·
苦 熬 末……許……為……伴 侶，只 為 河……山……痛

· 六工工六五六
： 遭異族強侵佔，

且▲接唱▼士上士·工尺工尺乙士上上尺工六尺·工尺仨合上
定勝大·····內·····虎·····狼，脫

合上·六工尺上·尺工六尺上士上合_L尺五五·六生五六工
藩·····籬，長空飛

六沢·汜沢·工返·六返·工尺工六·生五六六五上·尺工
·····遠

上_L五生五六工六尺工六·工·六五·生五六五六_L五生五
： 蹠·躑·萬·····里，像·那雙·飛·燕·····且

六工·尺工六·反工六工尺上·尺工士上尺工尺·工六尺上
： 避·····卻 那刀槍交併戰·火·漫·天·····同途

尺工反工反_X生五生五六工反工_L工·六工尺上尺工六·生
： 遠·去，天山·····舊·地，共·對·牛·羊·壯，

五六·六·五上·尺工上，
相對，美·家園·····

生▲接唱▼工六工尺上乙士·上士·上·尺工·尺工六六五五
天·真·美·麗，有淑·····女，情重勝·····金

· 五· 沢 乙 五 生 六 五 生 · 六 五 生 · 工 · 六 五 乙 五 ·
： 堅，悲嘆負·盟·約，滿·襟·淚·雨沾·····

五五乙五·六五生六生工六五乙五·)

且▲接唱▼五工六·五六·五上·五·生五生五六工_X士·乙尺
返·····天·····山·····無·····

士_L士上尺工六尺·工六士合仨_X合士上合仨合·尺乙士
： 煩·····擾，只·願·平·····和·····歡·樂

· 上_L士上·工尺工尺上士上合·上上尺工六·工_X尺·工
： 渡歲·····歲

上·尺工尺工·六五生沢 工 生 工 六 · 反 工 尺 工 · 六 尺 工 合 ·
年·····年

雷氏粵曲教材系列·菊部彙珍集·香港仙樂曲藝社出品·雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對·雷氏粵曲教材系列·菊部彙珍集·電話6889 3333·傳真2332 3600

上士上尺尺上尺反工尺

生▲直轉反線芙蓉中板上句

生乙五五生工六五六工尺

上士上五六五六反工尺六生五六工五六(序)

乾隆，早已心存，妄念

六反工六上尺工乙乙士上尺五五工尺上

她豈知家洛身爲舵主，反清大業

工六上六反工反工尺上(序)復漢家山河，寄

望於乾隆，捨卻好裙釵，花移別家院

五生六反工六五生六五反工尺工反六工六

且▲口白▼家洛呀，趁這深宮人靜，好作脫

略爽二王下句上尺工尺工六工尺上合士尺上乙乙士

合合合上乙上六上尺工六尺合乙士合

生▲接唱乙士乙士合上尺乙士合尺士乙合合合士上合

我倆本爲親兄弟，才

且▲驚白▼吓！你與乾隆，係親兄弟？

生▲即唱合尺花下句唔，與他血脈相連(尺)。

且▲口白▼啊！

香港仙樂曲藝社製作菊部彙珍集
粵曲工尺歌譜已重新編輯整理
可在(亞立粵曲天地)網或仙樂網頁
www.68893333.com 免費下載

生▲木魚▼只為清庭後宮多爭鬥（尺）。他被掉包作帝子方為

萬乘尊（工）。

旦▲喜白▼啊！咁就好咯，正好求他，許我倆離開此地呀，

▲續唱木魚▼你當向他直言，棠棣深情應眷念（上）。休再天

涯咫尺隔離鸞（合）。

生▲口白▼唉！香兒，你可知乾隆，何事召我，

旦▲口白▼唉，帝主之事，又那能得知呢，

生▲口白▼乾隆他，他……

▲排子頭反線樂引▼▲查^x·哆^x撐^x撐^x查^x的的撐^x▼
(生 尺 五)

▲唱反線蕭蕭斑馬鳴▼五六五五五 工 工 六 五 尺 五（尺）
他愛天山花開 玉葉……枝，

生 尺 五^x 六 工 尺 上 尺 · 六 上 上 尺 工 尺 乙 士 上 尺 工 上 尺 乙

▲撐▼秀麗……純情 可人……憐▲的撐的撐▼堪……

士 六 六 士 六 六
在宮中 為妃子

旦▲插白▼吓！（工 尺 工 六^x）▲撐▼

生▲續唱▼合士 六 六 工 · 尺 工 尺 乙 士 上 尺 工 上 ▲叻叻古▼

唯望今宵……替他牽……紅……線

旦▲口白▼啊！▲才▼哼！

▲上板▼六上上六上上 上 生 五 六 工 六 工 六 工 尺 上 · 尺
那乾隆那乾隆，徒生奢……念，倚仗著這大內……眾……

工 工 尺 尺 上 上 尺 上 上 尺 尺 上 合 士 尺 工 工 尺 工 乙 士 上 尺
多鷹犬，且看這且看這寶刀……凌厲，拼一死要教他……袍……襟

工 上 上
……血染▲先鋒鉞▼

生▲口白▼唉，公主呀！

▲花上句▼工五五 ▲才▼六工反工尺上 ▲才▼六士·士上
恨蒼天， 作弄……人， 恩仇 難……

·尺反六工 上尺(尺·工六上乙士上尺)
辨…… ▲才▼

▲禿唱迴龍二王▼▲慢起漸快▼六尺尺尺工六五五六▲節奏穩
那乾隆原是漢家子……

定▼尺·工六·反工反工尺上·上工尺尺上合·工尺·工尺
寧……教……江……山……變，作清……皇……非所……

工尺上士上合·士(序)(LUTE)尺工尺工尺乙士·六上尺·尺士尺
願……， 與他數……回相會……，許下干

工尺上士上合·六上·尺工·工·六·生五六工尺上·尺工
鈞……，誓……言……

五反工尺上士上尺·(工六尺尺工尺工合·上乙士上尺工
……。

尺)工六 乙五(序)尺工上 六六·乙五生五六工六工
復漢 江山， 除…… 韃虜……

六工尺工上·工尺上尺工六五六(序)(LUTE)上合·六工尺工尺
…… 與紅·花·會……

上上仁合 上尺上合·六工尺工六尺工尺上士 士合士上尺
同謀，我只有橫…… 揮…… 慧……
·工六反工尺上·▲突慢▼上尺乙上乙士合 六乙·士上
劍。 強把美……人 恩義 斷……

(上)尺六反六工尺 上)

旦▲傷心白▼家洛，你：你叫我順從 乾隆？

生▲無奈白▼唉！

旦▲幽怨白▼唉！

▲乙反南音▼反乙合上·上反合·反上士合合·乙尺·反上
當日同設 心：盟，不作移……情 別戀……。

雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集◆香港仙樂曲藝社出品◆雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對◆雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集
雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集◆香港仙樂曲藝社出品◆雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對◆雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集
雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集◆香港仙樂曲藝社出品◆雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對◆雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集
雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集◆香港仙樂曲藝社出品◆雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對◆雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集
雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集◆香港仙樂曲藝社出品◆雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對◆雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集
雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集◆香港仙樂曲藝社出品◆雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對◆雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集
雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集◆香港仙樂曲藝社出品◆雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對◆雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集
雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集◆香港仙樂曲藝社出品◆雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對◆雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集
雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集◆香港仙樂曲藝社出品◆雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對◆雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集
雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集◆香港仙樂曲藝社出品◆雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對◆雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集

反反反尺·反尺上上乙合·佻佻合乙反尺上乙上尺上
保得身·如·白·玉·証

乙合佻合·六·五六反尺反尺·反乙上·反乙上·尺士合佻
情·專·今日盼·得·重

仁佻佻合 上乙合·反尺上乙合佻合·尺反上 六·工反工
逢·卻又緣·慳·情·短·空

尺上士上·上尺反六五·六·五反工尺·六工尺上·尺·反
留·殘夢

工尺·(六反尺六六上)上·士上士合佻合·佻合乙 乙·
空·留·殘夢·夢

上尺反上·尺士合佻·合佻佻佻·佻合·乙上·士上士合佻
猶·甜

合佻佻合·乙士合·(士佻佻佻佻合佻佻佻合士合·)

生▲轉流水▼反·上·尺佻合·合反尺上乙·上 上六·五六尺
非·我·忘情·情·心·變·神州·天

反·反·工尺上六五六反尺·反反乙乙上佻合·合反尺上乙
暗·責·承肩·公主大義深明·無嗟

·上▲吊慢▼反反士·合士上·六六·
怨·看那牛·郎·織女

▲轉乙反二王▼反合尺·尺反尺上上乙合乙佻佻合乙上·尺反
一年一會

工尺 反反·尺上乙 上尺士乙士合佻佻合士尺上士合
心相 反·尺上乙 上尺士乙士合佻佻合士尺上士合
連

巨▲轉滴珠二王▼燭·乙尺反上·尺士合佻·佻佻合 乙上反尺
影·搖·紅·是我心

·反尺上乙上尺反士合佻·合乙合·上尺上乙合乙上 上佻
頭·血·染·可憐

上尺上·尺上士合合乙 乙·尺反尺上上乙合佻合·上乙上
相思·夜夜·盡·化

· 尺上乙合· 上乙上工尺· 反六尺上· 反尺反六· 六士上
· 雲····· 煙····· 強忍萬····· 種 悲· 愁·

上乙合乙· 反尺上乙上合· 上乙上工尺· 合合· 上乙上尺乙
盼· 能助 ······ 君····· 宏圖·····

尺反上· 飯· 合飯尺· 飯上尺上士合乙飯· 合乙上
展····· 無····· 奈····· 琵琶····· 別抱·

▲轉乙反花▼誰解苦恨萬千(合)。

生▲嘆白▼唉！造物弄人，夫復何言呢香兒，

且▲泣白▼願真主庇佑，君你大業能成呀，

▲桃花女反線千里琵琶引子▼▲哆查查查查撐查撐查· 撐局撐
查的撐▼(伋伋伋伋伋 五· 生五六生工六五五五五工)

生▲唱曲▼五· 六工· (六上士上尺工) 六· 工五· (伋伋生伋
森····· 冷夜， 暗····· 無邊·

伋· 五) 工尺上乙上乙士· (尺工上尺乙· 士反工六)
偷拭····· 淚 嘆無言·

且▲接唱▼五· 生六· 五生工· 六五· 六· 工尺上上尺工(工六
更····· 聲報····· 曉····· 夜····· 太短， 相····· 依再····· 並····· 肩·

五上士上尺) 工· 五六 工尺· 工尺上(乙士上) 尺· 工上
痛····· 惜····· 此····· 去· 關····· 山隔

尺乙· 士· (士上乙士合·)
斷·

生▲接唱▼士· 上尺· 六工六工尺上(乙士上) 尺· 工反工反六
麗····· 影····· 深····· 宮····· 去· 緣····· 盡寸····· 心

工(士上尺工生五六)
亂·

且▲接唱▼工· 工六 工五· 生五六· 伋· 五六五伋· 五(伋五
淡····· 月····· 天····· 邊····· 照· 往····· 日情····· 再····· 現·

六工尺工六五)

雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集◆香港仙樂曲藝社出品◆雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對◆雷氏粵曲教材系列◆菊部彙珍集◆電話6889 3333◆電話8208 8820

生▲接唱▼▲琴簫▼生^L 伢^L五五六五生六▲齊▼(工尺工)六·工
 天 山高……處， 雪…蓮

六·五^X 伢·五· (伢^L伢^L生^L伢^L伢^L·五^X)
 ……花…飄，

且▲接唱▼▲琴簫▼伢^L 五六·生五六工▲齊▼(士上尺工) 何尺
 高 攀採……摘，

尺工反六工^X· (六五上士上尺工) 工六·工尺· (六工尺六
 言……倦， 萬種…情懷，

(工尺上·工尺^X工尺上乙^X
 一朝化…煙水……斷，

生▲接唱▼反工尺乙(反工·) 尺尺上乙·上乙士· (尺工上
 江山有恨， 拚捨往日…愛…憐，

尺上乙士士上尺工尺工六)

且▲接唱▼五·六工· (六上士上尺工)
 悲…訣別，

生▲接唱▼六·工五· (伢^L伢^L生^L伢^L生^L伢^L五)
 信…誓堅，

生▲合唱▼工 尺上乙^X 上乙士^X (士上尺工尺工六▲加噴呐▼五·
 相 思有夢 盼重圓…

生 伢^L伢^L生^L 伢^L伢^L伢^L· 伢^L五五六五工六 五^X一)
 ▲撐 撐查的 撐▼▲叻叻古…撐▼

生▲浪白▼香兒！

且▲浪白▼家洛！

生▲齊白▼珍…重呀！

(此曲完)



(一九八〇年創辦)

香港仙樂曲藝社製作菊部彙珍集粵曲工尺歌譜已重新編輯整理
 可在(亞立粵曲天地)網或仙樂網頁
 www.68893333.com 免費下載

(本曲唱片由中國唱片公司發行)

雷氏粵曲教材系列 香港仙樂曲藝社出品
 雷桂開 葉慧芬 葉愛蓮編輯 盧挺豐校對